

MÜESS I JETZ

« Chansons Populaires d'Alsace », J-Baptiste Weckerlin, p. 165-166

Müess i jetz, müess i jetz, zu mim Städt- e- le naus, Städt- e- le naus, Un
du mein Schatz bleibst hier; Wenn i kumm, wenn i kumm, Wenn i
wî- de- rum kumm, Wî- de- rum kumm, Kehr i ein mein Schatz bei dir.
Kann i glei nît al- le- weil, nît all- weil bei dir sein, Han i doch, so
han i doch mein gan- ze Freid an dir; Wenn i kumm, Wenn i kumm, Wenn i
wî- de- rum kumm, wî- de- rum kumm, Kehr ich ein mein Schatz bie dir.

1) Müess i jetz, müess i jetz
zu mim Städtele naus,
Städtele naus,
Und du mein Schatz bleibst hier ;
Wenn i kumm,
Wenn i kumm,
Wenn i wîderum kumm,
Wîderum kumm,
Kehr i ein mein Schatz bei dir.
Kann i glei nît alleweil,
Nît allweil bei dir sein,
Han i doch,
So han i doch
Mein ganze Freid an dir ;
Wenn i kumm,
Wenn i kumm,
Wenn i wîderum kumm,
Wîderum kumm,
Kehr ich ein mein Schatz bie dir.

2) Wie du weischt, wie du weischt
Das ich wandere muss,
Wandere muss,
So ist jetz d'Lieb vorbei ;
Sind auch draus, sind auch draus
Dere Medele vie,
Medele viel,
Lieber Schatz i bleib dir treu ;
Denk du nît, o denk du nît
Wenn i ein andärä sîeh,
Denk du nît o denk du nît
So sei die Lieb vorbei ;
Sind auch draus, sind auch draus
Dere Medele viel,
Medele viel,
Lieber Schatz i bleib dir treu.

3) Übers Jahr, übers Jahr,
Wenn mâr Treibele schneid,
Treibele schneid,
Stell' ich mich wied'rum ein,
Bin i dan, bin i dan
Auch dein Schätzele no,
Schätzele no,
Dan so soll die Hochzeit sein.
Übers Jahr ist d'Zeit vorbei,
Da g'hör ich dein, du mein ;
Übers Jahr ist d'Zeit vorbei,
Da g'hör ich dein, du mein ;
Übers Jahr, übers Jahr,
Wenn mâr Treibele schneid,
Stell ich hier mich wiedrum ein.

Collectage réalisé par Daniel Muringer pour l'OLCA
2010

